

Maria heeft het boek

Belgien

1. Ma - ri - a heeft het boek_ der pro - fe - tie - ën be - schouwd, en daar
Ma - ri - a hat ins Buch des Pro - phe - ten Je - sa - ja ge - schaut, und sie

heeft zij uit ge - le - zen, hoe dat er ___ een ko - ning ge -
hat da - rin ge - le - sen, dass der - einst aus Da - vids Stamm sollt' ein

bo - ren zou - de zijn, uit een zui - ver maag - de - lijn, wiens
Kö - nig ge - bo - ren sein und von ei - ner Jung - frau rein. Sein

naam zou Je - zus zijn, in de - ze kerst - da - gen.
Nam sollt' Je - sus sein, in die - sen Weih - nachts - ta - gen.

2. En toen Maria biddend in haar kamerke zat,
kwam een engel bij haar neder:
»God groet u, God groet u, Maria maagdelijn:
Uwer is het kindekijn,
wiens naam zal Jezus zijn, gij vol van genade.«

3. En 'd engel heeft Gods wond're kracht haar
opengeleid,
en Maria zei ootmoedig:
»Zie hier 's heren dienstmaagd, zij heeft Gods
wil gehoord.
Mij geschiedde naar Uw woord.«
Men zal in allen oord wel zalig haar prijzen.

4. En ziet: de profetieën zijn in 't kindje vervuld,
in de koning ons geboren.
Maria, Maria, o, moeder maagdelijn
glorie zij uw kindekijn,
wiens naam zal Jezus zijn, in deze kerstdagen.

2. Und als Maria betend in ihr Kämmerlein kam,
neigt ein Engel sich zu ihr und redet:
»Gegrüßet seist du, o Maria, Jungfrau rein,
Gott schickt dir ein Kindelein,
dess' Nam soll Jesus sein, du Mutter voll der Gnaden.«

3. »Hoch preise meine Seel den Herren«,
Maria drauf sprach,
und in Demut sie dem Engel Antwort gab:
»Siehe des Herrn reine Magd, die Gott erhöht;
mir gescheh, wie du gesagt!«
Man wird an jedem Tag und jedem Ort sie preisen.

4. Ein Kind ist uns geboren, das Wort
des Propheten erfüllt:
Betet an den Himmelskönig und
Maria, Maria, die Mutter, Jungfrau rein.
Ehre sei dem Kindelein,
dess' Nam soll Jesus sein, in diesen Weihnachtstagen.

Melodie und Text: aus Joseph Alberdingk Thijm, *Oude en nieuwe Kerstliederen*, Amsterdam 1852,
deutscher Text: Christine Riedl (*1958) 2015, © Carus-Verlag, Stuttgart (dt. Text)

LIEDER•PROJEKT
www.liederprojekt.org

Ein Benefizprojekt für das Singen mit Kindern von Carus

Aus dem Buch »Weihnachtslieder aus aller Welt« von Carus und Reclam © 2015  Carus-Verlag, Stuttgart

www.liederprojekt.org www.carus-verlag.com